

**Beschluss
der Landesregierung****Deliberazione
della Giunta Provinciale**

Nr. 635
Sitzung vom 20/07/2021
Seduta del

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landesräte

Vizegeneralsekretärin

Arno Kompatscher
Waltraud Deeg
Giuliano Vettorato
Daniel Alfreider
Philipp Achammer
Massimo Bessone
Maria Hochgruber Kuenzer
Arnold Schuler
Thomas Widmann

Marion Markart

SONO PRESENTI

Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Assessori

Vicesegretaria generale

Betreff:

Brennerbasistunnel — Eisackunterquerung
- Genehmigung der Variante Verbindung
mit Bestandsstrecke

Antragsteller: Brenner Basistunnel BBT SE

Oggetto:

Tunnel di Base del Brennero -
Sottoattraversamento Isarco -Approvazione
variazione progettuale interconnessione

Proponente: Richiedente: Galleria di base
del Brennero BBT SE

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

29.1

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.

Die Landesregierung hat folgenden Sachverhalt zur Kenntnis genommen:

Das Landesgesetz vom 13. Oktober 2017, Nr. 17, "Umweltprüfung für Pläne, Programme und Projekte" regelt das Verfahren zur Durchführung der Umweltverträglichkeitsprüfung für Projekte.

Mit Beschluss der Landesregierung Nr. 2635 vom 21.07.2008 wurde das Einreichprojekt für den Bau des Brennerbasistunnels aufgrund des zustimmenden Gutachtens des Umweltbeirates Nr. 22/2008 vom 09.07.2008 genehmigt;

Mit CIPE Beschluss Nr. 071/2009 vom 31.07.2009 wurde das Einreichprojekt des Brennerbasistunnels genehmigt;

Die BBT SE hat am 28.05.2021 den Antrag für die Variante zur Verbindung mit Bestandsstrecke eingereicht.

Im südlichen Bereich der Baustelle Eisackunterquerung ist im genehmigten Projekt als Vorbereitung als Vorbereitung für den neuen Verbindungstunnel Süd die Errichtung einer Pfahlwand und eines provisorischen Damms zum Eisack vorgesehen. Mit dieser Variante sollen diese Bauwerke Richtung Süden verlängert werden. Anstatt der geplanten gebohrten Mikropfähle sollen Mikropfähle mit "Symmetrix" - Technologie und selbstbohrenden Stäbe eingesetzt werden

Der Umweltbeirat hat zustimmendes Gutachten Nr. 7/2021 vom 16.06.2021 zur Variante Verbindung mit Bestandsstrecke erteilt.

Der Umweltbeirat hat im Gutachten Nr. 7/2021 für die Verwirklichung des obgenannten Vorhabens folgenden Auflagen gestellt:

1. Bei den Arbeiten sind Vorsichtsmaßnahmen zu treffen, damit kein Zement in den Vorfluter gelangt.
2. Der Beginn der Arbeiten ist dem Amt für Gewässerschutz schriftlich mitzuteilen.

Die Landesregierung teilt die Bewertungen des Umweltbeirates.

Dies vorausgeschickt,

b e s c h l i e ß t die Landesregierung

nach Anhören des Berichterstatters in der vom Gesetz vorgeschriebenen Form und mit Stimmeneinhelligkeit,

La Giunta provinciale ha preso atto di quanto segue:

La legge provinciale 13 ottobre 2017, n. 17, "valutazione ambientale per piani, programmi e progetti" prevede la procedura per la valutazione ambientale per progetti.

La Giunta provinciale ha approvato con deliberazione n. 2635 del 21.07.2008 il progetto definitivo della Galleria di Base del Brennero in base al parere favorevole del comitato ambientale n. 22/2008 del 09.07.2008.

Il CIPE ha approvato con deliberazione n. 71/2009 del 31.07.2009 il progetto definitivo della galleria di Base del Brennero.

La BBT SE il 28.05.2021 ha presentato una domanda per una variazione progettuale interconnessione.

Nella parte sud del cantiere del sottoattraversamento isarco sono previsti come opere previsionali dell'interconnessione sud l'applicazione di una paratia in micropali e la costruzione di un argine provvisorio verso il fiume Isarco. La variante presentato prevede l'allungamento dell'argine provvisorio e la sostituzione dei micropali trivellati con tecnologia tipo "Symmetrix" e barre autop perforanti.

Il comitato ambientale ha rilasciato parere favorevole n. 7/2021 del 16.06.2021 in merito alla variazione progettuale interconnessione.

Il comitato ambientale nel succitato parere n. 7/2021 ha imposto per la realizzazione della succitata opera le seguenti condizioni:

1. Durante i lavori si dovranno prendere le dovute cautele affinché il cemento non venga in contatto con l'acqua del ricettore
2. L'inizio dei lavori va comunicato per iscritto all'Ufficio tutela acque.

La Giunta provinciale condivide le valutazioni e del comitato ambientale.

Ciò premesso e sentito il relatore

la Giunta Provinciale

ad unanimità dei voti legalmente espressi

D e l i b e r a

1. die Variante Verbindung mit Bestandsstrecke zu genehmigen wobei die im Gutachten des Umweltbeirates Nr. 7/2021 enthaltenen Auflagen einzuhalten sind.
2. diesen Beschluss auf den Web-Seiten des Landes Südtirol zu veröffentlichen

DER LANDESHAUPTMANN

DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

1. di approvare la variazione progettuale interconnessione alle condizioni imposte dal comitato ambientale nel parere n. 7/2021.
2. di pubblicare la presente delibera sul sito internet della Provincia Autonoma di Bolzano.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93
über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor 06/07/2021 11:01:30 Il Direttore d'ufficio
GAENSBACHER PAUL

Der Abteilungsdirektor 06/07/2021 11:18:55 Il Direttore di ripartizione
RUFFINI FLAVIO

Laufendes Haushaltsjahr

Esercizio corrente

La presente delibera non dà luogo a
impegno di spesa.
Dieser Beschluss beinhaltet keine
Zweckbindung

zweckgebunden

impegnato

als Einnahmen
ermittelt

accertato
in entrata

auf Kapitel

sul capitolo

Vorgang

operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben 13/07/2021 11:34:40 Il Direttore dell'Ufficio spese
NATALE STEFANO

Der Direktor des Amtes für Finanzaufsicht Il Direttore dell'Ufficio Vigilanza finanziaria

Der Direktor des Amtes für Einnahmen Il Direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift
entspricht dem Original

Per copia
conforme all'originale

Datum / Unterschrift

data / firma

Abschrift ausgestellt für

Copia rilasciata a



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

20/07/2021

Die Vizeregensekretärin
La Vice Segretaria Generale

MARKART MARION

20/07/2021

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 4 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Marion Markart

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

20/07/2021

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma